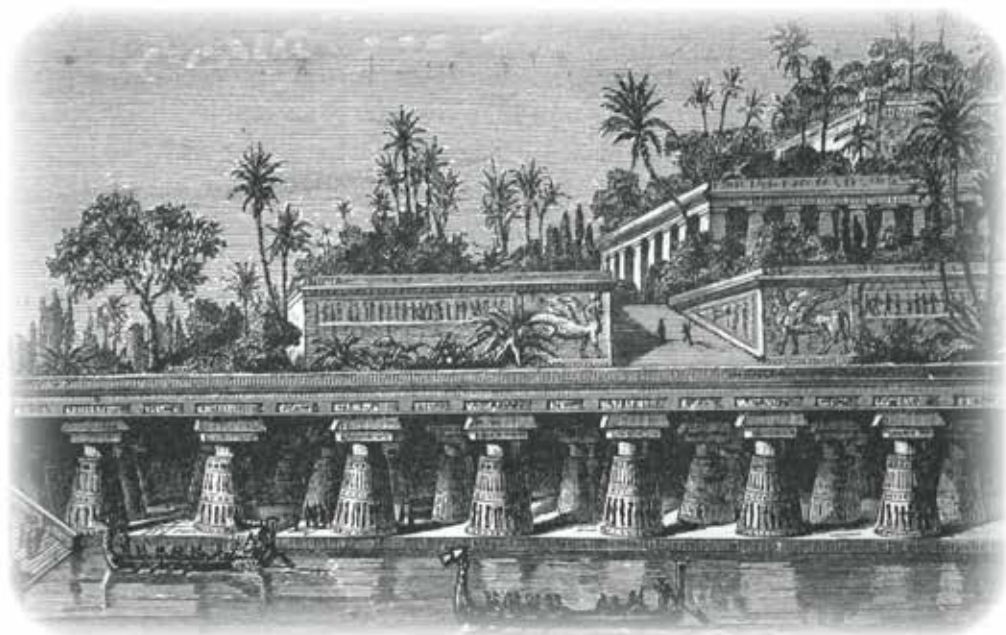


# BABYLONS RUINER



1884

# Babylons ruiner

– Återutgivning av text från 1884

av Dr Halfdan Kronström

Redaktör Mikael Jägerbrand

ISBN 978-91-7757-179-7

Copyright © 2016 Mikael Jägerbrand / Virvelvind Förlag, Lysekil.  
Den här e-boken ges ut av E-boksbiblioteket Förlag (imprint)

Mer info: [www.e-boksbiblioteket.se](http://www.e-boksbiblioteket.se)

# Förord

Det finns få städer som är så mytomspunna som forntidens Babylon.

I den här e-boken får du läsa om dess historia och hur mycket av det berömda Babels-tornet och de hängande trädgårdarna som fanns kvar på 1800-talet.

I den här e-boken har vi valt att återutge en artikel om Babylons ruiner från slutet av 1800-talet.

Artikeln tar inte bara upp några av de forntida beskrivningarna av staden utan tar också med läsaren till "dagens" Babylon, det vill säga de ruiner som fanns att se 1884.

Det var först några år senare som de allra viktigaste arkeologiska fynden gjordes på platsen. Men man slås av hur romantisk bilden av platsen var – trots att Babylon då enbart bestod av ruinhögar.

Textens författare kallar sig "Dr Halfdan Kronström". Men det är en pseudonym för bokförläggaren Karl Fredrik Kruhs [1841–1917].

Eftersom den här texten skrevs på 1800-talet så innehåller den mått, ord och personer som inte är så bekanta i dag. Därför har vi kompletterat originaltexten med en kortfattad ordlista.

# Skildring av Babylons ruiner

*Den här texten publicerades ursprungligen år 1884 i tidskriften "Undrens verd" med rubriken "Babylons under".*

*Författare till texten är Dr Halfdan Kronström (1841–1917).*

**B**abylons namn är genom mer än en utanlexa ur bibliska historien införlivadt med våra tidigaste barndomsminnen. Hvilket kristligt, för att ej säga lingvistiskt, skoladt sinne kan undgå att hysa ett särskildt intresse för språkförbistringens stad, hvars grundläggning, enligt en ojäfvig urkunds vitnesbörd påbörjades i Sinears land i den idylliska tiden, då hela världen, efter det syndaflodens vatten förtorkat på marken, ännu talade blott ett enda gemensamt tungomål?

Staden växte upp och blef med tidernas fullbordan hufvudorten i kaldeernas blomstrande konungadöme; dess inhemska namn var Bab-ilu d. v. s. Ils (guds) port, hvaraf grekerne sedermera gjorde uttalet Babylon. Det blef en helig stad, full af gudar och tempel, och en lärd stad, full af prestmän, stjernkikare och skolor, men det blef också en väldig handelsstad med millioner förvärfslystna invånare samt med rikedomar, som väckte en fåfänglig verlds afund. I sin fågrings

fullhet, en »konungadömenas prydnad, kaldeernas stolta smycke», stod Babel, såsom hebreerne kallade staden, under konung Nebukadnesars (Nebukadurusurs) tid (604—561 f. Kr.).

Det var denne mäktige konung som förstörde Juda rike och förde dess folk i fångenskap till sitt land samt offrade Jehovahs tempelskatter åt sina hedniska gudar. Judarnes profeter förtörnades då och spådde förderf öfver den öfvermodiga krämarstaden för all den ondska, som på Zion bedrifvits. »Babel skall varda till en stenhop och till en drakaboning, till ett vidunder och till ett hvisslande, att der ingen uti bo skall», säger Jeremia.

Redan år 538 f. Kr. lades det babyloniska riket under persernas lydnad. Nebukadnesars fjerde efterträdare hette Nabunahid och var fader till den beryktade Belzasar, om hvilken profeten David säger, att han tillstälde ett härligt gästabad, der han drack sig drucken och frambjöd de från Jerusalem förda tempelkärnen, ur hvilka han sjelf och hans höfvitsmän samt hustrur och frillor sedermera drucko. Denna nattliga dryckesfest fick ett snöpligt slut, emedan den persiska krigshären under Cyrus, efter att hafva beredts Eufrats vatten ett nytt aflopp, samtidigt inryckte i staden genom den torra flodbädden. Härmed voro herskarmagtens dagar slutade för den stolta staden, som likväl flera gånger sökte afskudda sig det främmande oket och i flera århundraden forfor att vara både rik, stor och betydande. Den var på Herodotos' tid (omkring 450 f. Kr.) omgifven med ett hundra meter höga murar, så breda, att sex vagnar kunde köra i bredd på deras krön, och hela dess område uppgick till 500 kvadratkilometer. Obebodt är detta område ännu icke i vår tid, ty en liten del deraf upptages af den turkiska staden Hillah; men en »stenhop» skulle det gamla Babel bokstafligen blifva, ty från de öfvergifna palatsens mu-

rar hemtade, redan efter Alexander den stores död, nästan alla nejdens folkstammar tegel till att bygga nya städer, och både Seleukia, Ktesiphon och Bagdad hafva på detta sätt uppstått.

För alltid fallet är nu det forna Babel; »det är fallet», såsom Esaias säger, »och all dess gudars beläte äro slagne ned till marken». Bland dess stolta byggnader voro tre så framstående, att de räknades bland *verldens under*: de voro konungapalatset, de hängande trädgårdarne och Babelstornet.

Den arabiske geografen Ibn Hankal från början af 900-talet omtalar Babylon såsom en liten by. På 1100-talet beboddes ruinerna af Nebukadnesars palats, enligt Benjamins af Tuleda uppgift, endast af ormar och skorpioner. Den, som nu besöker nejden omkring Hillah, skall der finna ett oansenligt ehuru ofantligt vidsträckt ruinfält, bildadt af byggnadspillror, dels väl bibehållna murlemningar, dels backliga högar af brända tegel och saltorkade jordstenar, af asfaltskärfvor och lerbitar. Ur dessa hopgyttrade spillrors utsägliga enformighet höja sig i synnerhet sex mera betydande ruinmassor till ganska försvarlig höjd och de märkvärdigaste af dessa äro Babil, Kasr, Tell Amran Ibn Ali och Birs Nimrud.

*Babil* är en kompakt massa af tegelverk, som sannolikt utgör kvarlevan af det högt berömda åt Merodak (Babylons skyddsgud) helgade tempel, hvilket af Herodotos beskrifves såsom en »Belas grafvård» och hvarom Strabo berättar, att det varit en pyramid af 180 meters sidolängd och *lika stor höjd*; således högre än alla andra byggnadsverk, som af människohänder uppförts. Ruinen reser sig nu endast till 40 meters höjd och har ofvantill en platform af 70 meters bredd. Här börjades sannolikt Babels långsamma förstöring, i det Seleukia och Ktesiphon härifrån togo sina byggnadsstenar.

*El kasr* d. v. s. »slottet» är en firsidig ruinhop af 400 meters längd och 350 meters bredd. »Det är», säger Oppert, som här anställde gräfningar, »blott en vidsträckt samling af grushögar: det är ett litet Schweiz, hvarest berg och dalar så hopats, att man utan kompass eller utan lång vana icke kan komma till rätta dermed». Ungefär i ruinhoparnas medelpunkt hafva kalkhällar påträffats med kilskrifter, som lyda: »stora palatset Nebukadnesars, konungens af Babylon, Nabopolassars son, Konungens af Babylon, som förökar gudarne Nebos och Merodaks, sina herrars, ära». Om denna Nebukadnesars skapelse är det genom en inskrift och andra intyg bekantgjordt, att den fullbordats på femton dygn: förutsätter man, att alla materialerna voro färdiggjorda och på förhand framskaffade till platsen, så förefaller denna skyndsamhet ändock otrolig.

Ett ruinberg 700 meter söder om Kasr är numera uppfyllt af grafvar och har fått sitt namn efter den helige araben Amran Ibn Ali, som äfvenledes der ligger begrafven. Här förmodar man att återstoderna äro att söka efter de s. k. hängande trädgårdarne. Dessa voro stora terrasser vid Eufrats gamla flodfåra, hvilka i fyra våningar höjde sig på en samling af murpelare och uppburo trädplanteringar; de sänkte sig endast åt tre sidor, hvaremot den fjerde afslöts lodrätt med en oerhörd mur. Det äfventyrliga byggnadsverkets hela höjd uppgick till 78 meter, den öfversta terrassen hade ännu 110 meters sidolängd samt uppbar ett lusthus och maskinerna, hvarmed trädgårdarne vattnades ur de kanaler, som från Euftrat voro inledda under murverket. Nebukadnesar lät uppföra denna anläggning för att behaga en nordisk gemål, som i det flacka Babylon behöfde någon slags ersättning för sitt fosterlands berg. Det är dock möjligt, att den för sin tillkomst hade till någon del att tacka konungens aldrig fullt



utrotade vansinne.

Viktigare och mera storartadt än alla andra ruiner är det på högra Eufratsidan i den forna babyloniska förstaden Borsippa belägna Nimrostornet d. v. s. *Birs Nimrud*. Alla resande tala om det väldiga intryck, som anblicken af denna storartade fornlämning framkallar. Det är en kägelformig massa, som hvilar på ena hälften af ett rektangulärt, 18 meter högt underlag af omkring 710 meters omfång och reser sig till en höjd af 46 meter öfver underlaget samt krönes af en väldig murpelare af 10 meters höjd och 8 meters bredd och tjocklek. Pelaren utgör ögonskenligen hörnet af ett fordom långt framlöpan- de murverk och bär på sig spåren af våldsamt förstöring genom eld. För öfrigt är hela ruinbergets yta ett tröstlöst enahanda af förödelse och förstöring. Kring det hela drager sig en rad låga kullar och murspillror, hvilka tydligen kunna igenkännas såsom hafvande varit en rätvinklig omvallning af nästan fem kilometers höjd och bredd.

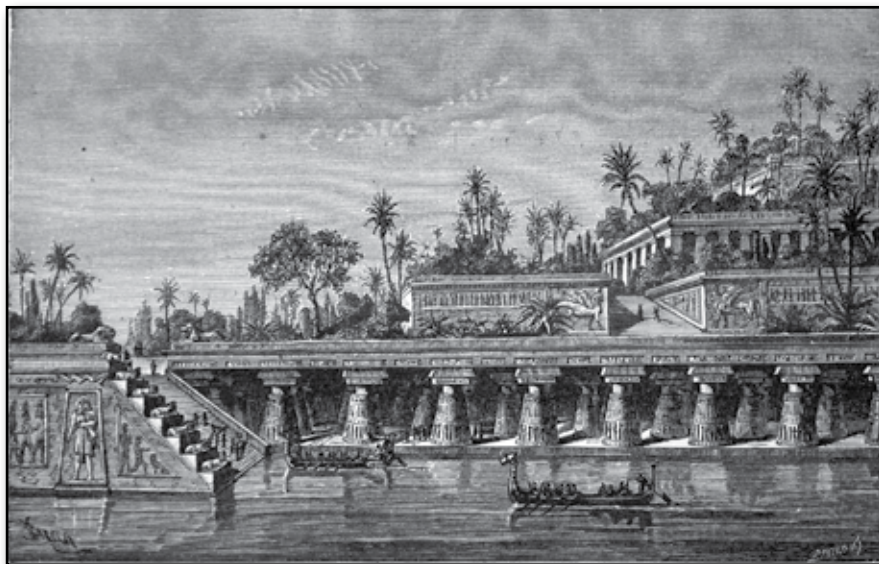
Här hafva vi återstoden af »de sju planeternas tempel», det fräjdade och långt in i det aflägsnaste vesterlandet bekanta byggnadsverk, som af Herodotos kallas Belstemplet och som bildade en trappformigt stigande pyramid med sju »torn» eller afsatser: på det högsta tornet stod ett härligt tempel, hvare en praktfull hvilobädd och ett gyldene bord befunno sig. Den ännu på toppen kvarstående murpelaren synes hafva utgjort hörnet af sjetta afsatsen eller »tornet».

Nebukadnesar lät påbygga Belstemplet, hvars ursprungliga anläggning går tillbaka till en obekant tid, såsom äfven antydes af sjelfva det inhemska namnet »Barsip» d. v. s. »språktorn» eller sannolikare »språkförvirring». Benämningen tyckes antyda, att de gamla kaldeerna hade samma åsigt rörande språkens vagga, som finnas

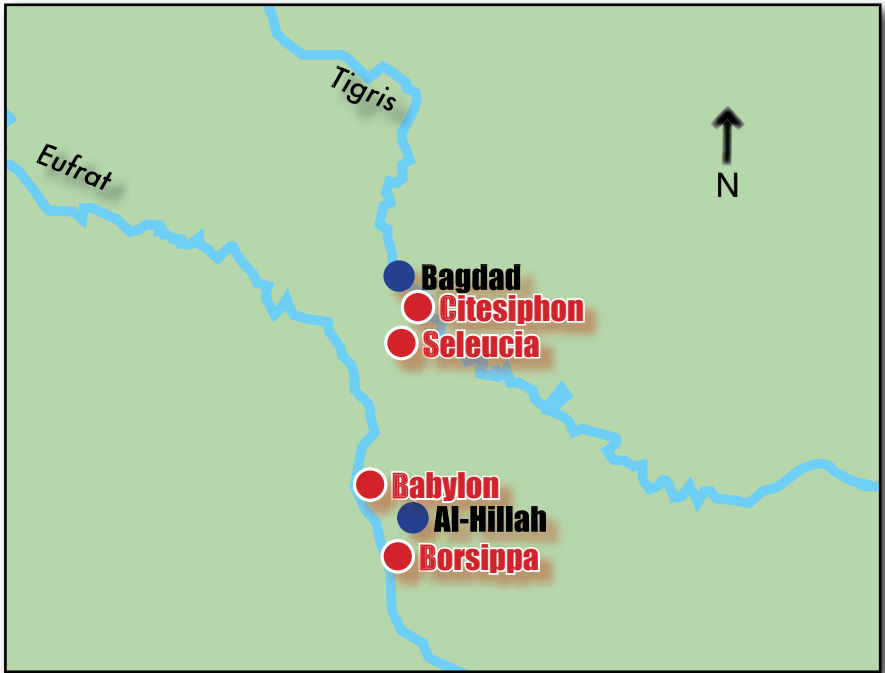
uttalade i bibelns 1:sta Mose bok. Den stad, som enligt den bibliska säggen tillkom jemte tornbyggnaden, är tydligen den gamla babyloniska förstaden, som ännu under babyloniska väldets högsta blomstring åtnjöt ryktet att hysa hednaverldens äldsta helgedom och utgjorde medelpunkten för de astronomiska studier, som stodo i innerligaste sammanhang med kaldeernas religion. Derföre prunkade också det fullända templet med de sju planetsferernas sju färger och den efter väderstrecken orienterade byggnaden kunde i följd af sin egendomliga inrättning anses såsom ett gigantiskt solur.



*Birs Nimrud.*



*Semiramis hängande trädgårdar. (Restaurerad afbildning).*



Karta över centrala Irak med nutida och forntida städer utmärkta.

# Viktiga ord och personer

## **Alexander den store.**

[365 f Kr – 323 f Kr] Kung i Makedonien som erövrade stora delar av Mellanöstern och skapade ett av forntidens största riken. Var kung från 336 f Kr till sin död. Avled i Babylon av okända orsaker.

## **Belsassar.**

Babylonsk kung tillhörande den kaldeiska dynastin. Härskade under år 539 f Kr.

## **Cyrus.**

[ca 590 f Kr–530 f Kr] Persisk härskare. Hans namn skrivs i dag Kyros II och kallas ibland även för Kyros den store. Enade de båda persiska rikena och genomförde sedan en rad krigståg och erövrade bland annat Egypten och stora delar av Mellanöstern.

## **Herodotos.**

[484 f Kr — 420 f Kr] Grekisk historiker. Han är mest berömd för boken "Historia" där han beskriver stora delar av den då kända världen, bland annat Norden.

## **Ibn Hawqal.**

[ca 920–980] Arabisk geograf och författare som ägnade större delen av sitt liv åt att resa och skriva ner sina upplevelser. Hans hela namn är Mohammed Abul-Kassem ibn Hawqal.

### ***Kaldeer.***

Gammalt namn för babylonierna använt av antikens greker. Används framför allt om den elfte dynastin som härskade omkring 600 f Kr.

### ***Kronström, Halfdan.***

[1841–1917] Pseudonym för den svenske författaren och bokförläggaren Karl Fredrik Kruhs.

### ***Nabonidus.***

Babylonsk kung tillhörande den kaldeiska dynastin. Härskade från 556 f Kr till 539 f Kr.

### ***Nebukadnessar II.***

Babylonsk kung tillhörande den kaldeiska dynastin. Härskade från 604 f Kr till 562 f Kr.

### ***Oppert, Julius.***

[1825–1905] Fransk språkforskare. En av de främsta experterna på kilskrift. Gjorde under åren 1852–1855 några av de första utgrävningarna i Irak.

### ***Strabon.***

[64 f Kr–ca 24 e Kr] Grekisk filosof, historiker och geograf. Är mest känd för sitt uppslagsverk "Geographia" där han beskriver alla då kända folk och länder i världen.

# Fler böcker: E-boksforlaget.se

*Om du gillar e-böcker om historia så kommer du att gilla utbudet hos E-boksforlaget.se*

*Det här förlaget är specialiserat på utgivning av äldre texter om arkeologi, resor och biografier.*

*Alla titlarna går att hitta hos de flesta e-bokhandlare, i iTunes samt på många bibliotek.*

*Här är några exempel på titlar:*

## **Klassiska deckare**

- "Sherlock Holmes: »Gloria Scott»"
- "Sherlock Holmes: Beryllkronan"
- "Sherlock Holmes: De fem apelsinkärnorna"
- "Sherlock Holmes: De rödhårigas förening"
- "Sherlock Holmes: Den avhuggna tummen"
- "Sherlock Holmes: Den blå karbunkeln"
- "Sherlock Holmes: Den försvunna brudgummen"
- "Sherlock Holmes: Den försvunna kapplöpningshästen"
- "Sherlock Holmes: Blodbokarna."
- "Sherlock Holmes: Det spräckliga bandet."
- "Sherlock Holmes: Den grekiske tolken"

- "Sherlock Holmes: Musgraves ritual"
- "Sherlock Holmes: Det gula ansiktet"
- "Sherlock Holmes: Det hemlighetsfulla mordet vid skogssjön"
- "Sherlock Holmes: Den hemlighetsfulle patienten"
- "Sherlock Holmes: Börsmäklarens biträde"
- "Sherlock Holmes: En skandal i Böhmen"
- "Sherlock Holmes: Krymplingen"
- "Sherlock Holmes: Lorden och hans rika amerikanska brud"
- "Sherlock Holmes: Mordet i Reigate"
- "Sherlock Holmes: Tiggaren med den kluvna läppen"

## **Arkeologi**

- "Solgudens yxa och Tors hammare"



- (1899)
- "Hällristningarnas ålder" (1869)
- "Feniciska kolonier i Skandinavien" (1875)
- "Hällristningar på Kinnekulle" (1892)
- "Forntidens perioder" (1892)
- "Hur gamla är hällristningarna?" (1869)
- "Bohusläns bygdeborgar" (1909)
- "Bohuslänska hällristningar" (1879)
- "Fynden i Troja" (1878)
- "Förbindelse mellan Skandinavien och vestra Europa före Kristi födelse" (1889)
- "Svear och götar under folkvandringstiden" (1905)
- "Husaby kyrka" (1899)
- "Hällristningarna i Järrestad" (1881)
- "Nordens fartyg från hednatiden" (1872)
- "Anmärkningar rörande figurteckningar från forntiden" (1842)
- "Grafkistor af klufna och urhålkade stockar" (1894)
- "Den svenske solguden och den svenske Tyr" (1906)
- "Skånska fornminnen" (1853)
- "Ölands fornminnen" (1874)
- "Tors hammare" (1872)
- "Våra fornminnen – vad de lära oss" (1916)
- "Sveriges fasta fornlämningar från hednatiden" (1901)
- "Förstörda fornminnen i Bohuslän år 1924"

## Djur & natur

- "Svenska djur i folktron" (1898)

- "Skäggets historia" (1893)
- "Kattens kulturhistoria" (1882)
- "Djurens sömn" (1889)
- "Katten i forntida Egypten" (1889)
- "Ett dygn på månen år 1870"
- "Orkidéernas historia" (1894)
- "Blomsterspråket" (1888)
- "Sveriges hundraser" (1880)
- "Guide till biskötsel" (1885)

## Kulturhistoria

- "Midvinterns solfest" (1894)
- "Julen på 1870-talet – Skildringar och illustrationer i svenska tidskrifter"
- "Om julens härkomst" (1899)
- "Julen i Skåne på 1820-talet"
- "Nyaste och tillförlitligaste Drömboken" (1918)
- "1870-talets bästa tips för frisyr och utseende"
- "Lyxens historia" (1870)
- "Gaffelns historia" (1889)
- "Kanalbyggen på planeten Mars" (1888)
- "Vårt solsystem" (1878)

## Resor

- "Ett besök i Venedig år 1878"
- "Strandgatan i Visby år 1879"
- "Resa på Dalslands kanal år 1877"
- "Nyköpings slott" (1877)
- "Ett besök i Marstrand år 1882"
- "Min resa i Blekinge och Kalmar år 1854"
- "Resor med luftballong år 1873"

- "Runlejonet i Venedig" (1871)
- "En utflykt på Mälaren år 1871"
- "Skildring af Vestergötland år 1882"
- "Kalmar slotts historia" (1880)
- "Ett besök i Södertälje år 1881"
- "En färd på Donau år 1882"
- "Ringmuren i Visby" (1874)
- "Fredrikstens fästning och Karl XII" (1879)
- "Petras helgedomar" (1921)
- "Ett besök i Boxholm år 1885"
- "Skildring av Riseberga klosterruiner" (1874)
- "Borgholms slottsruin" (1878)
- "Rundtur i södra Frankrike år 1880"
- "Ett besök på Djurgården sommaren 1868"
- "Sigtunas tidiga historia" (1872)
- "Helgeandskyrkan i Visby" (1878)
- "Norrköpings historia" (1871)
- "Ett besök i Waxholm år 1870"
- "Vadstena slott" (1875)
- "Skildring av Island" (1870)
- "Besök på Gripsholms slott år 1895"
- "Ett besök i Rom år 1870"
- "Besök på Helgoland år 1874"
- "Guide till Uppsala år 1875"
- "Kyrkoruinen S:t Katarina i Visby" (1877)
- "Gripsholms slott" (1877)
- "Ett besök i Strängnäs år 1874"
- "Ett besök i Visby år 1906"
- "Bohus fästning" (1869)
- "En resa på Rhen år 1866"
- "Ett besök i Ystad år 1872"

## Svensk geografi

- "Märkliga orter i Sverige" (1883)
- "Skildring av Värmland år 1882"
- "Skildring av Dalälven år 1876"
- "Skildring av Ångermanland 1882"
- "Skildring av Bohuslän år 1882"
- "Skildring av Dalsland år 1882"
- "Skildring av Närke år 1882"
- "Skildring av Öland år 1882"
- "Skildring av Stockholm år 1882"
- "Skildring av Västmanland år 1882"
- "Skildring av Härjedalen år 1882"
- "Skildring av Gästrikland år 1882"
- "Skildring av Jämtland år 1882"
- "Skildring av Göteborg år 1882"
- "Skildring av Halland år 1882"
- "Skildring av Blekinge år 1882"
- "Skildring av Gotland år 1882"
- "Skildring av Södermanland år 1882"
- "Skildring av Östergötland år 1882"

## Vikingar

- "Vikingatidens Lund och Birka" (1909)
- "Jomsvikingarnas saga" (1888)
- "Fyndet av vikingaskeppet i Gokstad år 1880"
- "Hervars och Hedreks saga" (1888)
- "Carl Larssons Uppsala-tempel" (1908)
- "Sagan om Ragnar Lodbrok och hans söner" (1880)
- "Sverige och vikingafärderna västerut" (1924)